

Eliminación de aparatos eléctricos y electrónicos (aplicable en la UE y otros países con sistemas de recogida selectiva)

ESPAÑOL: Este símbolo en el producto o en su embalaje significa que este producto no debe tratarse como residuo doméstico sin clasificar. De acuerdo con la

 Directiva de la UE 2012/19/UE sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (WEEE), este producto eléctrico debe eliminarse de acuerdo con las regulaciones

locales del usuario para residuos eléctricos o electrónicos. Deseche este producto

devolviéndolo a su punto de venta local o al punto de recogida de reciclaje de su municipio.

DEUTSCH: Dieses auf dem Produkt oder der Verpackung angebrachte Symbol zeigt an, dass dieses Produkt nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden darf. In Übereinstimmung mit der Richtlinie 2012/19/EU des Europäischen Parlaments und des Rates über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE) darf dieses Elektrogerät nicht im normalen Hausmüll oder dem Gelben Sack entsorgt werden. Cuando este producto entsorgen möchten, Bringen Sie es bitte zur Verkaufsstelle zurück oder zum Recycling-Sammelpunkt Ihrer Gemeinde.

ESPAÑOL: Este símbolo en el producto o su embalaje indica que el producto no debe tratarse como residuo doméstico. De conformidad con la Directiva 2012/19/UE de la UE sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE), este producto eléctrico no puede desecharse se con el resto de residuos no clasificados. Deshágase de este producto devolviéndolo a su punto de venta o a un punto de recolección municipal para su reciclaje.

FRANÇAIS: Ce symbole sur le produit ou son emballage signifie que ce produit ne doit pas être traité comme un déchet ménager. Conformément à la Directive 2012/19/UE sur les déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE), ce produit électrique ne doit pas être traité comme un déchet municipal non trié. Veuillez vous débarrasser de ce produit en le ramenant à son point de vente ou au point de ramassage local dans votre municipalité, à des fins de recyclage.

POLSKI: Jeśli na produkcie lub jego opakowaniu umieszczono ten symbol, wówczas w czasie utylizacji nie wolno wyrzucać tego produktu wraz z odpadami komunalnymi. Zgodnie z Dyrektywą Nr 2012/19/EU w sprawie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE), niniejszego produktu elektrycznego nie wolno usuwać jako nie posortowanego odpadu komunalnego. Prosimy o usunięcie niniejszego produktu poprzez jego zwrot do punktu zakupu lub oddanie do miejscowego komunalnego punktu zbiórki odpadów przeznaczonych do recyklingu.

ITALIANO: Este símbolo sui prodotto o sulla relativa confezione indica che il prodotto non va trattato come un rifiuto domestico. In ottemperanza alla Direttiva UE 2012/19/UE sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE), este prodotto elettrico non deve essere smaltito come rifiuto municipale misto. Si prega di smaltire il prodotto riportandolo al punto vendita o al punto di raccolta municipale locale per un opportuno riciclaggio.

EN MÉXICO: Póliza de Garantía Manhattan — Datos del importador y responsable ante el consumidor IC Intracom México, SAPI de CV • Av. Interceptor Poniente # 73, Col. Parque Industrial La Joya, Cuautitlán Izcalli, Estado de México, CP 54730, México. • Tel. (55)1500-4500 • La presente garantía cubre los siguientes productos contra cualquier defecto de fabricación en sus materiales y mano de obra. — A. Garantizamos los productos de limpieza, aire comprimido y consumibles, por 60 días a partir de la fecha de entrega, o por el tiempo en que se agote totalmente su contenido por su propia función de uso, lo que suceda primero. B. Garantizamos los productos con partes móviles por 3 años. C. Garantizamos los demás productos por 5 años (productos sin partes móviles), bajo las siguientes condiciones: 1) Todos los productos a que se refiere esta garantía, ampara su cambio físico, sin ninguna carga para el consumidor, 2) El comercializador no tiene talleres de servicio, debido a que los productos que se garantizan no cuentan con reparaciones, ni refacciones, ya que su garantía es de cambio físico. 3) La garantía cubre exclusivamente aquellas partes, equipos o subconjuntos que hayan sido instalados de fábrica y no incluye en ningún caso el equipo adicional o que quiera que hayan sido adicionados al mismo por el usuario o distribuidor. • Para hacer efectiva esta garantía bastará con presentar el producto al distribuidor en el domicilio donde fue adquirido o en el domicilio de IC Intracom México, SAPI de CV, junto con los accesorios contenidos en su empaque, acompañado de su póliza debidamente llenada y sellada por la casa vendedora (indispensable el sello y fecha de compra) donde lo adquirió, o bien, la factura o ticket de compra original donde se mencione claramente el modelo, número de serie (cuando aplique) y fecha de adquisición. Esta siguiente garantía no es válida en los casos: Si el producto se hubiera utilizado en condiciones distintas a las normales; si el producto no ha sido operado conforme a las instrucciones de uso; o si el producto ha sido alterado o tratado de ser reparado por el consumidor o terceras personas.

DECLARACIONES REGLAMENTARIAS

Clase B de la FCC

Este equipo ha sido probado y cumple con los límites para un dispositivo digital Clase B, de conformidad con la Parte 15 de las normas de la Comisión Federal de Comunicaciones (FCC). Estos límites están diseñados para proporcionar una protección razonable contra interferencias dañinas en una instalación residencial. Este equipo genera, usa y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y usa de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencias dañinas en las comunicaciones por radio. Sin embargo, no hay garantía de que no se produzcan interferencias en una instalación en particular. Si este equipo causa interferencias dañinas en la recepción de radio o televisión, lo cual se puede determinar apagando y encendiendo el equipo, se recomienda al usuario que intente corregir la interferencia mediante una o más de las siguientes medidas: reorientar o reubicar la antena receptora; aumentar la separación entre el equipo y el receptor; conectar el equipo a una toma de corriente de un circuito diferente al del receptor; o consulte al distribuidor o a un técnico experimentado en radio/TV para obtener ayuda. ¡Precaución! Cualquier cambio o modificación del producto no aprobado expresamente por la parte responsable del cumplimiento podría anular la autoridad del usuario para operar el equipo.

CE

ESPAÑOL: Este dispositivo cumple con los requisitos de CE 2014/30/EU y/o 2014/35/EU. La Declaración de Conformidad está disponible en:

DEUTSCH: Dieses Gerät entspricht der CE 2014/30/EU und / oder 2014/35/EU. Die Konformitätserklärung für este producto finden Sie bajo:

FRANÇAIS: Cet appareil satisfait aux exigences de CE 2014/30/EU et/ou 2014/35/EU. La Déclaration de Conformité est disponible en:

POLSKI: Urządzenie spełnia wymagania CE 2014/30/EU i / lub 2014/35/EU. Deklaracja zgodności dostępna jest na stronie internetowej producenta:

ITALIANO: Este dispositivo cumple con CE 2014/30/EU e / o 2014/35/EU. La declaración de conformidad está disponible al:

support.manhattanproducts.com/barcode/560672



América del Norte y del Sur

IC Intracom Américas
550 boulevard del comercio.

Oldsmar, FL 34677, EE. UU.

Asia y África

IC Intracomunicación Asia
4-F, N° 77, art. 1, Xintai 5ta calle.

Distrito Xizhi, Nueva Ciudad de Taipei 221, Taiwán

Europa

IC Intracom Europa
Löhbachter Str. 7

D-58553 Halver, Alemania

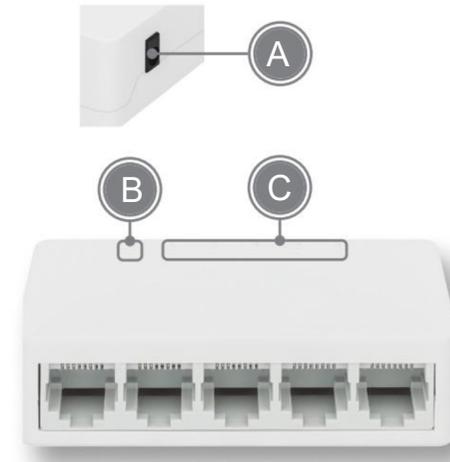
Todas las marcas comerciales y nombres comerciales son propiedad de sus respectivos dueños. © IC Intracom. Reservados todos los derechos. Manhattan es una marca comercial de IC Intracom, registrada en EE. UU. y otros países.

Rápido de 5 puertos

Interruptor de Eternet

Instrucciones

Importante: leer antes de usar. • Importante: Leer antes de usar.



Fuerza

Utilice el adaptador de corriente incluido para conectar el conector CC/5 V (A) a una toma de CA. Confirme que el LED de encendido (B) se enciende. NOTA: Para garantizar un funcionamiento adecuado, utilice únicamente el adaptador de corriente incluido.

Puertos

Todos los puertos del conmutador admiten Auto-MDI/Funcionalidad MDI-X, por lo que no se necesitan cables cruzados ni puertos de enlace ascendente para conexiones a PC, enrutadores, otros conmutadores, etc. Los cables UTP/STP Cat5/5e/6/6a proporcionan un rendimiento óptimo; Si un LED de estado (C) no indica un enlace o actividad, verifique que el dispositivo correspondiente esté configurado y funcionando correctamente.

Colocación

Antes de su uso, se recomienda colocar/posicionar el interruptor:

- con un mínimo de 25 mm (aprox. 1") de espacio libre en la parte superior y los lados para una ventilación adecuada;
- lejos de fuentes de ruido eléctrico: radios, transmisores, amplificadores de banda ancha, etc.;
- dentro de 100 m (aprox. 328') de los dispositivos de red a los que se va a conectar.

ALEMÁN

Strom

Schließen Sie den Switch über das beiliegende Netzteil (A) an eine Steckdose an. Asegúrese de activar el LED "PWR" (B). HINWEIS: Nutzen Sie nur das mitgelieferte Netzteil für volle Kompatibilität und einwandfreien Betrieb.

Anschlüsse

Todos los puertos incorporados en la función Auto-MDI/MDI-X, son cables cruzados y puertos de enlace ascendente para conectar PC, enrutadores, otros conmutadores, etc. Los cables Cat5/5e/6/6a-UTP/STP ofrecen el mejor rendimiento. Si un LED (C) no está encendido/activo, sobrecargue el dispositivo conectado.

Nutzungsumgebung

Er wird empfohlen, den Switch vor der Nutzung folgendermaßen aufzustellen: • mit mindestens 25 mm Abstand zu allen Seiten für angemessenen Luftdurchsatz

- fern von otros Übertragungsgeräten wie Radios, Breitbandverstärker, etc.

- máx. 100 m desde el final Netzwerkgerät entfernt

Las especialidades se encuentran en manhattanproducts.com. Regístrese su producto en Register.manhattanproducts.com/tr/560672 Oder Scannen Sie den QR-Code auf dem Deckblatt.

ENGLISH

Alimentación

Utilice el cargador incluido para conectar el jack de CC/5V (A) a una toma de CA. Confirme que el LED power (B) se enciende. NOTA: Para asegurar el correcto funcionamiento, utilice sólo el adaptador de corriente incluido.

Conexiones

Todos los puertos del switch soportan Auto-MDI/MDI-X, los cables crossover y puertos de enlace no son necesarios para las conexiones para PC, routers, otros switches, etc. los cables Cat5/5e/6/6a UTP/STP proporcionan un rendimiento óptimo; Si un LED (C) no indica conectividad (encendido) ó actividad (parpadeo), verifique que las conexiones sean adecuadas.

Colocación

Antes de utilizarlo, se recomienda

que switch be ubicado/fijado:

- con un mínimo de 25 mm de espacio libre en la parte superior y los lados para una ventilación adecuada;
- lejos de fuentes de ruido eléctrico: radios, transmisores, amplificadores, etc.; • dentro de 100 m de los dispositivos de red que están conectados.

FRANCÉS

Alimentación

Utilice el adaptador del sector incluido para conectar el conector Vcc/5V (A) a un cable eléctrico. Asegúrese de que el viajero "PWR" (B) esté encendido. NOTA: Para asegurar el correcto funcionamiento, no utilice el adaptador del sector proporcionado con este producto.

Conexiones

Todos los puertos de este conmutador instalados en la función Auto-MDI/MDI-X, donde los cables cruzados y los enlaces montantes no son necesarios para las conexiones aux PC, enrutadores, etc. Los cables Cat5/5e/6/6a Garantía UTP/STP de rendimiento óptimo; Si un DEL (C) no indica una conexión (alumé) o una actividad (clignotant), verifique el aparato correspondiente.

Colocación

Antes de utilizar el conmutador, se recomienda colocar: • ac. un cartón mínimo de 25 mm de otros

- Objetos para una ventilación suficiente.
- loin des appareils électriques qui peuvent être source d'interférence (des radios, etc.)
- pas plus loin que 100 m de l'appareil réseau auquel vous voudriez connecter

POLSKI

Zasilani

Użyj dołączonego zasilacza, aby podłączyć zasilanie DC/5V (A) do konwertera. Upewnij się, że zasilanie LED (B) świeci. UWAGA: Dla prawidłowego funkcjonowania urządzenia, należy używać tylko zasilacza z zestawu.

Podłączenie

Użyj kabla Ethernet, aby połączyć port WAN punktu dostępowego z urządzeniem sieciowym (podłączonym do urządzenia zasilającego, które gwarantuje zasilanie i przesył danych).

Si no se utiliza ningún interruptor PoE, no se puede utilizar el interruptor PoE, se puede conectar el punto dos de la conexión. (Opcjonalnie) Podłącz bezprzewodową kartę sieciową USB lub nośnik danych.

Umiejscowienie

- Zaleca się, aby urządzenie w trakcie użytkowania było umiejscowione: • dla zapewnienia dobrej wentylacji w odległości co najmniej 25 mm obudowy urządzenia od podłoża, na którym się znajduje;
- z dala od źródeł zakłóceń elektrycznych: radia, nadajniki szerokopasmowe, itp.; • w odległości do 100 m od innych urządzeń sieciowych, z którymi bezpośrednio jest połączony.

ITALIANO

Alimentacion

Utilice el alimentador incluso para conectar el conector DC/5V (A) a la fuente de corriente CA. Verifique que el LED de alimentación (B) esté iluminado. NOTA: Para garantizar un correcto funcionamiento, utilice únicamente el alimentador incluso.

conexiones

Todas las puertas del conmutador admiten la función Auto-MDI/MDI-X, porque las conexiones y las puertas de enlace ascendente no son necesarias para la conexión a una PC, enrutador, otro conmutador, etc. STP forniscono ottimali prestazioni; Si el LED de estado (C) corresponde a una puerta en uso no indica una conexión (acceso) o una actividad (lámpara), verifique la periférica conectada para un correcto ajuste y funcionamiento.

Posicionamiento

- Prima dell'uso, si raccomanda di posizionare il Fast Ethernet Switch: • con un mínimo de 25 mm de espacio libre verso el alto y sui lati para permitir una ventilación adecuada; • sia lontano da fonti di disturbo, quali radio, trasmettitori e amplificatori a banda larga;
- Entro 100 m desde el aparato de red hasta donde viene collegato.

